

**ОБЩИЕ УСЛОВИЯ УЧАСТИЯ В СОБЫТИЯХ,
ПРОВОДИМЫХ НА ПОРТАЛЕ ЗАКУПОК B2B (БИЗНЕС ДЛЯ БИЗНЕСА)
HEIDELBERGCEMENT AG**

1. ВВЕДЕНИЕ

- 1.1 HeidelbergCement AG** (далее **НС**) является владельцем портала закупок B2B “EASY Supply” (Простая поставка) (далее - **Портал**).
- 1.2 HeidelbergCement AG** и ее дочерние предприятия (далее - **Дочернее предприятие НС** или **Дочерние предприятия НС**) (см. Приложение 1 – Список дочерних предприятий НС) используют Портал в качестве покупателя (**Покупатель**). Таким образом, Общие условия и Правила применяются к НС и всем дочерним компаниям НС, использующим портал. Каждая дочерняя компания НС выступает в качестве отдельного юридического лица от своего имени.
- 1.3** НС уведомляет Поставщиков о любых поправках к Общим условиям, Правилам и Приложению 1 посредством публикации на Портале, который действует в отношении сообщений по всем изменениям в адрес Поставщиков.

2. ПРЕДМЕТ

- 2.1** Предмет настоящего соглашения (**Общие условия**) заключается в определении положений и условий, при которых определенные стороны, действующие в рамках своего собственного бизнеса, институциональной или профессиональной деятельности (**Поставщик** или **Поставщики**), могут участвовать в качестве поставщиков, по приглашению, в динамических переговорах запросе на котировку, а также других событиях (**События**), организованных Покупателем, через Технологическую платформу BravoSolution (**Платформа**) с запатентованным аппаратным и программным обеспечением.
- 2.2** Реализация Событий регулируется «Правилами, регулирующими участие в динамических переговорах, запросе котировок и всех прочих мероприятиях, осуществляемых через портал покупки» (**Правила**), прилагаемые к Общим условиям. Общие условия и Правила представляют собой целое и полное Соглашение об использовании Портала между каждым отдельным Поставщиком и Покупателем (**Соглашение**).

3. РЕГИСТРАЦИЯ НА ПОРТАЛЕ – УЧАСТИЕ В СОБЫТИЯХ

- 3.1** Обязательным условием использования Платформы является регистрация и квалификационное право пользоваться порталом. С этой целью Поставщик должен надлежащим образом сообщить достоверную личную информацию и любые другие детали, которые Покупатель считает необходимыми или полезными для идентификации Поставщика (**Регистрационные данные**).
- 3.2** После регистрации Поставщик должен выбрать один или несколько идентификационных кодов (**Идентификатор пользователя**) и получить один или несколько Паролей (**Пароль**). Регистрация считается выполненной после того, как покупатель активирует пароль и идентификатор пользователя.

- 3.3** Идентификатор пользователя и пароль являются строго личными и не подлежат передаче. Поставщик обязуется не раскрывать их третьим лицам, хранить и защищать их с максимальной осторожностью. Поставщик несет единоличную ответственность за их использование третьими лицами, и в любом случае полностью обязан незамедлительно уведомить Покупателя в случае их кражи или потери.
- 3.4** После активации Идентификатора пользователя и Пароля, Поставщик, по приглашению, может участвовать в Событиях через персональный компьютер с веб-браузером, подключенным к Интернету, в соответствии с минимальными системными требованиями, определенными на данный момент Покупателем. Покупка, установка и настройка оборудования и программного обеспечения Поставщика являются исключительной ответственностью Поставщика.
- 3.5** Осуществление Событий регулируется в дополнение к Положениям письмом о публикации, если таковое имеется, посвященной конкретному Событию или ряду мероприятий (**Письмо-публикация**), а также положениями и определениями, опубликованными в Интернете в информационном разделе Платформы.
- 3.6** Поставщик назначает сторону, уполномоченную действовать на Платформе (**Основной аккаунт**), указав свое имя в соответствующем окне, предусмотренном на Платформе.
- 3.7 Покупатель предоставляет Поставщику право:** (i) активировать другие стороны для работы на Платформе (**Операционные аккаунты**); (ii) отменить активацию, расширить или ограничить доступ к функциям Операционных аккаунтов. Соответственно, Покупатель имеет право по своему усмотрению отклонить запрос об активации и продлении Операционных аккаунтов, отправленных Поставщиком. Однако Поставщик обязан гарантировать, что его пользователи имеют достаточные полномочия для ведения бизнеса, осуществляемого с помощью Портала.

4. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ГАРАНТИИ ПОСТАВЩИКА

- 4.1** Что касается использования платформы, Поставщик соглашается:
- (i) соблюдать условия, изложенные в Общих условиях, Положениях и Письме-публикации; (ii) воздерживаться от поведения и образа действий, которые могут считаться направленными на подрыв свободной быть незаконными, нелегальными или нарушать права третьих лиц и распространять ложную, недостоверную и незаконную информацию; (iii) рассматривать данные и информацию, относящиеся к каждому Событию, как строго секретные и конфиденциальные; (iv) обеспечить точность и актуальность регистрационных данных; (v) использовать и настраивать собственное программное и аппаратное

обеспечение для гарантии безопасности событий с точки зрения информационных технологий.

- 4.2** Что касается использования платформы, Поставщик заявляет и гарантирует полные права собственности и доступность всех данных, информации и контента, предоставленных Покупателю. Поставщик также гарантирует, что использование предоставленных данных, информации и контента в соответствии с Соглашением не является нарушением прав третьих сторон, законов и или регламента.

5. РАСТОРЖЕНИЕ - ОТКАЗ ОТ СОГЛАШЕНИЯ

- 5.1.** Настоящее Соглашение заключено на неопределенный срок.
- 5.2.** Настоящее Соглашение может быть прекращено без основания в конце любого календарного года путем письменного уведомления за три месяца. Вышеизложенное не наносит ущерба правам расторжения по веской причине. Обстоятельства, связанные с Поставщиком, при которых Покупатель имеет важную причину для расторжения, включают, без ограничений, начало производства по делу о несостоятельности, нарушения применимого права и продолжающееся нарушение обязательств, несмотря на уведомление, выданное в связи с указанными обстоятельствами.
- 5.3.** За исключением случая, описанного в ст. 5.3 ниже, Покупатель и Поставщик оставляют за собой право отказаться от Соглашения в любой момент времени после сообщения, отправленного по факсу или по электронной почте, а затем подтвержденного письмом по заказной почте с квитанцией о получении.
- 5.4.** Поставщик не должен отказываться от договорных прав в ходе осуществления Событий, в которых Поставщик является участником, включая этап награждения по Событию.

6. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- 6.1.** Покупатель несет ответственность в соответствии с нормативными положениями за персональный вред, а также за ущерб, вызванный преднамеренным или допущенным по грубой небрежности поведением. В противном случае, независимо от законных оснований ответственности, Покупатель несет ответственность только за преступное нарушение основных договорных обязательств. Повреждения в нарушение материальных договорных обязательств, однако, ограничиваются предсказуемым ущербом, типичным для соответствующего договора..
- 6.2.** Любая ответственность за косвенный ущерб исключается в той мере, которая является допустимой по закону.
- 6.3.** Поставщик признает и соглашается с тем, что: (i) Покупатель оставляет за собой право прервать и/или приостановить использование Платформы и/или отменить регистрацию и активацию в любой момент времени посредством обычного уведомления Поставщика без вменения какой-либо ответственности; (ii) Платформа может

использоваться в существующем виде, без каких-либо гарантий любого характера; поэтому Поставщик отказывается от какой-либо гарантии, конкретной или подразумеваемой, в том числе, исключительно в качестве примера, от гарантии совместимости для конкретного использования или объема; (iii) Покупатель не должен гарантировать доступ, достоверность, полноту, соблюдение закона и соблюдение прав третьих лиц на контент веб-сайтов, на которые могут заходить пользователи по возможным ссылкам, указанным на Портале.

7. ПРАВА ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ И ПРОМЫШЛЕННОЙ СОБСТВЕННОСТИ

- 7.1.** Содержание и информация, предоставляемая Поставщику через портал, являются собственностью НС, Платформа и программное обеспечение являются собственностью BravoSolution или лицензированы для НС и защищены авторскими правами или другими правами интеллектуальной собственности (включая права на базу данных).
- 7.2.** Поставщик обязуется не загружать, воспроизводить, передавать, продавать или распространять, полностью или частично, в любой форме или режиме, контент и информацию, доступные на Портале, или получать через Платформу без письменного разрешения Покупателя и для любых целей, кроме разрешения авторизации доступа к Порталу и использования Платформы.
- 7.3.** Поставщик признает, что все Регистрационные данные, а также данные и информация, предоставленные впоследствии, должны быть внесены в базу данных, созданную Покупателем, на основании эксклюзивного владения информацией.

8. ЗАЩИТА ЛИЧНОЙ ИНФОРМАЦИИ

- 8.1.** Вся информация, предоставленная Поставщиком, обрабатывается Покупателем в соответствии с применимым законодательством о защите данных.

9. УВЕДОМЛЕНИЯ

Все сообщения в соответствии с Соглашением должны быть представлены:

(а) относительно Поставщика по электронной почте, по адресу, указанному Поставщиком Покупателю при регистрации;

(б) относительно Покупателя, по электронной почте по адресу, указанному на Портале. Уведомления также могут быть отправлены по факсу или заказным письмом с подтверждением получения в отношении Поставщика по адресу, указанному Поставщиком Покупателю; в отношении Покупателя, по адресу, указанному в соответствующем разделе Портала.

10. ПОПРАВКИ К ОБЩИМ УСЛОВИЯМ

- 10.1.** Поставщик признает, что Покупатель оставляет за собой право вносить изменения в Общие условия в любой момент времени через уведомление на Портале, по факсу или по

электронной почте Поставщика по адресам, указанным в Статье 9.

10.2. Поправки признаются принятыми Поставщиком по умолчанию, если Покупатель не получил в течение 15 дней после уведомления от Поставщика в соответствии с разделом 10.1 сообщаемое четкое выражение отказа от принятия поправок. В любом случае, дальнейшее использование Поставщиком Платформы подразумевает безусловное принятие изменений Поставщиком.

10.3. Подразумевается, что принятие Поставщиком поправок не является частичным и относится к их принятию в целом.

10.4. Поставщик сохраняет за собой право отказаться от Общих условий после уведомления в соответствии со Статьей 10.1.

11. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ - БЕЗОПАСНОСТЬ ИНФОРМАЦИОННЫХ ТЕХНОЛОГИЙ

11.1. Термин «Конфиденциальная информация» включает, без ограничений, любой документ, информацию, все данные, знания, включая настоящее Соглашение, внесенные Покупателем или Поставщиком, или в отношении которых происходит взаимный обмен в связи с настоящим Соглашением, его действием, а также в отношении каждого События. Поставщик и Покупатель соглашаются соблюдать строгую секретность Конфиденциальной информации. Они обязуются не раскрывать и не предоставлять такую Конфиденциальную информацию третьим лицам, использовать ее исключительно в целях, предусмотренных договором, и принимать все необходимые меры в соответствии с условиями настоящего Соглашения для сохранения секретности Конфиденциальной информации и предотвращения ее раскрытия.

11.2. После завершения сотрудничества, письменная Конфиденциальная информация подлежит взаимному возвращению или полной передаче, или, если это будет согласовано, уничтожению.

11.3. Обязательство по подразделу 1 не распространяется на Конфиденциальную информацию, в отношении которой раскрывающая сторона может доказать (i), что во время сообщения информации стороной, предоставившей ее, она была либо (а) общеизвестной, т.е. уже опубликованной или общедоступной, или (б), уже известный раскрывающей стороне, или (ii) что после сообщения информации стороной, предоставившей ее, она стала общеизвестной без вины раскрывающей стороны, (iii) что вслед за ее сообщением она была предоставлена раскрывающей стороне третьей стороной на законных основаниях и без каких-либо ограничений в отношении ее конфиденциальности или использования.

11.4. Если иное прямо не указано в письменной форме, предприятия, связанные с Поставщиком в рамках соответствующих законов Республики Казахстан, также считаются третьими лицами для целей настоящего раздела 11.

11.5. При выполнении вышеуказанных обязательств по конфиденциальности, Поставщик налагает соответствующие письменные обязательства на своих сотрудников, исполнительных помощников и уполномоченных агентов, которые участвуют в выполнении настоящего Соглашения или могут получить доступ к Конфиденциальной информации.

- 11.6.** Вышеупомянутые обязательства по конфиденциальности прекращаются по истечении 5 лет после прекращения действия настоящего Соглашения
- 11.7.** Поставщик и Покупатель должны постоянно применять новейшие современные технологии для обеспечения защиты своих средств связи от несанкционированного доступа третьих лиц или другого злоупотребления, потери данных, несанкционированного изменения данных и уничтожения электронной информации. Поставщик и Покупатель далее соглашаются применять адекватные процедуры и меры безопасности и поддерживать указанный современный уровень.
- 11.8.** Во избежание злоупотреблений, стороны должны обеспечить надлежащее обслуживание при выдаче, передаче, архивировании и сохранении секретности паролей или других кодов доступа. Если у какой-либо стороны есть основания полагать, что неавторизованные лица получили доступ к паролю, пароль необходимо немедленно изменить.

12. ПРИМЕНИМОЕ ПРАВО И ЮРИСДИКЦИЯ

- 12.1.** По вопросам, не предусмотренным условиями настоящего Соглашения, вопросы в рамках данного Соглашения регулируется законодательством Республики Казахстан.
- 12.2.** Действия, связанные со спорами, возникающими в связи с настоящим Соглашением, могут быть рассмотрены только в суде надлежащей юрисдикции для Республики Казахстан по месту нахождения Покупателя.